

□ 耶路撒冷，桑赫德里亞 (Jerusalem, Sanhedriyya)

以色列文物局 (IAA) 官方考古報告中文翻譯

□ 原始來源

期刊：Hadashot Arkheologiyot—Excavations and Surveys in Israel (HA-ESI)

卷期：第 126 卷 (2014 年)

報告作者：Yuval Baruch 與 Anna Eirikh-Rose

日期：2014 年 7 月 23 日 (最終報告)

報告編號：HA-ESI 126 (mag_id=9545)

發掘許可：A-5485

官方網址：https://hadashot-esi.org.il/report_detail_eng.aspx?id=9545

插圖：原文插圖 (Fig.1–Fig.11) 全部由以色列文物局 (IAA) 提供

發掘概況

2008 年 7 月與 8 月間，在耶路撒冷桑赫德里亞 (Sanhedriyya) 住宅區的第 3 號墓穴 (Cave No. 3) 進行了一次發掘 (發掘許可編號 A-5485；地圖座標 220828/633829)。此發掘由以色列文物局 (Israel Antiquities Authority, IAA) 委託進行，由 A. Eirikh-Rose 與 Y. Baruch 主持，參與人員尚有 Y. Ohayon (行政)、T. Kornfeld (測量)、T. Sagiv (攝影)、N. Zak (出版圖面製作) 及 I. Lidski-Reznikov (文物繪圖)。本項工作是在 Atra Kadisha 組織成員的監督與協助下完成的。

此墓穴為一處廣闊的第二聖殿時期 (Second Temple period) 墓群 (necropolis) 之組成部分，該墓群位於耶路撒冷桑赫德里亞住宅區的邊緣，距舊城 (Old City) 約 2 公里。此墓群先前已記錄有 32 個墓葬建築群 (Jotham-Rothschild 1956；Kloner and Zissu 2009:259–273)。1950 年代，耶路撒冷市政當局在墓群的一部分土地上方興建了一座公園 (桑赫德里亞墓園公園，Tombs of the Sanhedrin Park)；在公園興建前後，墓群的其他部分則被興建了住宅建築 (圖 1)。

建於墓穴上方的住宅建築帶來了猶太律法 (halachic) 層面的問題。因此，在 Atra Kadisha 的倡議下，決定先確認位於住宅區內的墓穴，並就污穢 (impurity) 問題構思解決方案。為此計畫所選的第一座墓穴，位於桑赫德里亞街 1 號 (1 Sanhedriya St.) 一棟公寓建築的庭院下方 (圖 2)。此建築群 (即 Jotham-Rothschild 所刊布桑赫德里亞墓園地圖上的第 3 號) 過去曾由 Brandenburg (1926:37–47) 記錄。該公寓建築於 1970 年代初期興建於第 3 號墓穴上方及其庭院的一部分之上。墓穴的前廳 (vestibule) 曾被用作聖書存放處，而開鑿於岩石中的前庭院目前則由該建築的住戶用作儲藏間。

本次發掘是在開鑿於第 3 號建築群庭院北壁的墓穴中進行的。我們遵照 Jotham-Rothschild 所刊布墓群地圖使用的編號系統，將該墓穴命名為 3B。除其前廳外，此墓穴此前未被記錄過；然而它此前並未封閉，且明顯曾遭過盜掘。

庭院 (The Courtyard)

第 3 號建築群面積寬敞但部分保存的庭院 (16 × 22 公尺；圖 2、3) 之壁面上開鑿有兩座墓穴 (3A 與 3B)。庭院壁 (高約 4.5 公尺) 垂直聳立且加工精細，唯其上部已遭風化。過去曾有學者推測，此區域的墓葬庭院代表的是此地開鑿墓室之前曾運作的採石場遺跡。此處墓穴開鑿於 meleke 基岩之中；推測此地所產的方石 (ashlar) 被用於興建第二聖殿時期耶路撒冷的宏偉建築。

墓穴 3B (Cave 3B, 圖 4、5)

此墓穴經過精心規劃，由沿南北軸線一字排開的三個空間組成。一條開鑿於庭院北壁的寬闊通道（寬約 3 公尺）通往前廳，再由前廳通往兩個前後相繼設置的葬室（A、B）。墓穴內發現有人骨碎片；這些骨骼被保留在墓穴內，未經體質人類學家檢驗。

前廳為長方形（2.8 × 4.9 公尺，高 2.9 公尺），其壁面以鋸齒狀錘（serrated hammer）細心開鑿而成。前廳約有一半高度被混有大量碎石（rubble）的紅土（terra rossa）填滿。填土中包含在住宅建築施工期間堆積的現代建築碎屑，以及少量來自各時期的陶片。

葬室 A (Burial Chamber A, 圖 6)

此葬室的開口開鑿於前廳後壁中央。開口（0.53 × 0.55 公尺，深約 0.75 公尺）帶有階梯狀的框邊，係為滾石（rolling stone）封閉裝置而設。門檻比葬室地面高出約 0.7 公尺。此室為正方形，其邊長近乎相等（4.0 × 4.2 公尺，最高天花板 2.5 公尺）。壁面開鑿細緻，唯基岩有裂縫且部分已碎裂剝落。葬室地面分為兩層：前部約比後部高出 0.5 公尺。此房間被紅土填滿。沿室壁開掘了三條狹窄的溝槽（各約 0.8 公尺）直至地面。於填土中發現少量陶片及數塊骨棺（ossuary）碎片。北壁開鑿有一長方形開口（高 1.6 公尺，寬 0.6 公尺，深 0.75 公尺）通往後方的葬室（B）。

葬室 B (Burial Chamber B)

此室為正方形（2.4 × 2.5 公尺，高 1.4 公尺），開鑿細密。東壁開鑿有一座拱形壁龕（arcosolium；0.65 × 2.00 公尺；圖 7），距地面約 0.9 公尺。其下方有兩座弧形、岩石開鑿的龕槽（loculi；南側約 0.60 × 1.85 公尺；北側約 0.6 × 2.1 公尺）。在清理拱形壁龕中的沿壁座（bench）時，可辨識出暗棕色包漿（patina）所形成的圖案，顯示曾有並置的三具骨棺放置其上（圖 8）。此室北壁刻劃著另一座尚未開鑿之拱形壁龕（底寬 1.9 公尺；圖 9）的輪廓。

出土物 (The Finds)

所發現的少量器物顯示此墓穴曾在過去遭人盜掘。出土物多為陶片：一世紀至二世紀的陶罐（jar；圖 10:1-5）；一世紀的細頸壺（jug；圖 10:6）；以及一片器身碎片（圖 10:7）。此外還發現了四塊骨棺碎片。其中一塊在其兩側壁面上飾有六瓣玫瑰花飾（rosette）圖案，周圍環飾以圓規所刻的兩道同心圓，並以波浪紋相隔（圖 11:1）。另發現一枚磨損嚴重、無法準確鑑定的青銅錢幣（pruta？）。大部分器物屬第二聖殿時期晚期，正值此墓穴使用之際。此外，還發現了被沖積物帶入墓穴的磨損陶片；這些陶片顯然晚於此墓穴使用的年代。

此墓穴是桑赫德里亞第二聖殿時期墓葬群建築群的一部分。此墓群是耶路撒冷規模最大的墓地之一，以精美的墓葬建築群為特徵。精巧的建築群開鑿於墓群的北部，而較簡樸的墓葬則開鑿於其南部。墓內發現的少量文物有助於推定其使用年代：自希律王時期（公元前一世紀後半）直至第二聖殿遭毀滅為止。似乎在此墓群停止使用之後（甚至可能與之同時），此區域曾有大規模的採石場進行作業，生產方石。

第 3 號墓葬建築群的平面反映其營建時預先確定的設計。其平面由一座寬敞的前院組成，由墓穴 3A 與 3B 共用。墓穴 3B 呈直線型平面，由前廳及兩個前後相繼的葬室組成。較大葬室（A 室）的平面簡樸，天花板相對較高，且缺乏龕槽、拱形壁龕或葬座等特殊殮葬設施；這些設施開鑿於後方的房間（B 室）。桑赫德里亞的其他墓穴中亦可見到相似的平面，即擁有一個缺乏特殊殮葬設施的較大主室（cf. Jotham-Rothschild 1954: Pl. VI），此乃本墓群眾多顯著建築特徵之一。

此外尚可看出，此墓穴原本是為比其實際使用要更長久的使用期而設計的，但由於某種原因而停止使用，很可能直接導因於公元 70 年耶路撒冷遭毀滅之相關事件。

參考文獻 (Bibliography)

Brandenburg E. 1926. Die Felsarchitektur bei Jerusalem. Kirchheim.

Jotham-Rothschild J. 1954. The Tombs of Sanhedria—II. PEQ 86:16–22.

Jotham-Rothschild J. 1956. A Brief Guide to the Sanhedrin Tombs. Jerusalem (希伯來文) .

Kloner A. and Zissu B. 2003. The Necropolis of Jerusalem in the Second Temple Period. Jerusalem (希伯來文) .

Rahmani L.Y. 1961. Jewish Rock-cut Tombs in Jerusalem. 'Atiqot 3:93–120.

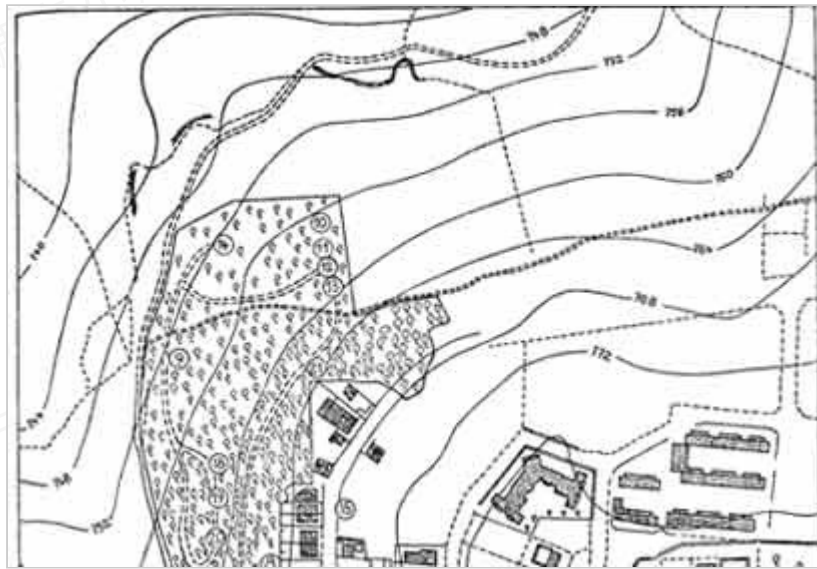


圖 1：墓群地圖 (Rahmani 1961:95)。

IAA HA-ESI 126 (2014) Fig.1

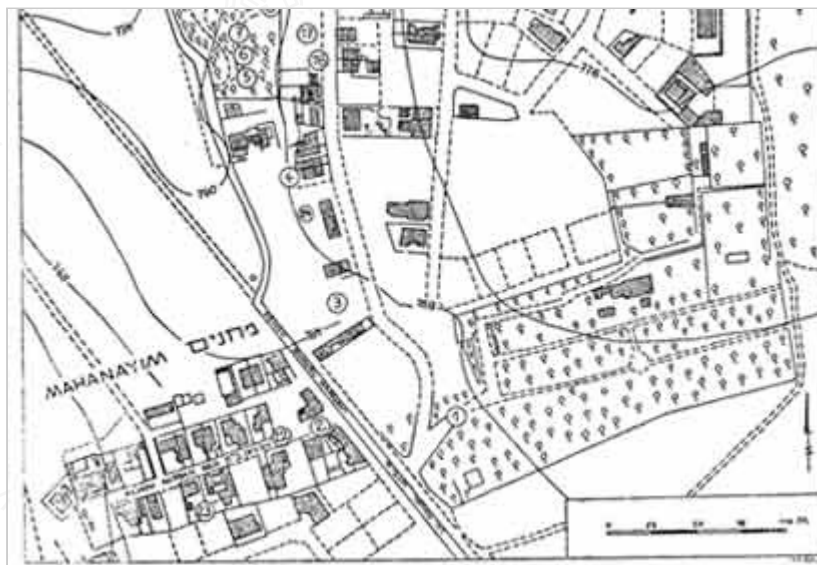


圖 2：施工前的庭院，朝東北方向。第 3 號墓穴的開口可見於東壁立面 (Jotham-Rothschild 1954: Pl. II)。

IAA HA-ESI 126 (2014) Fig.2

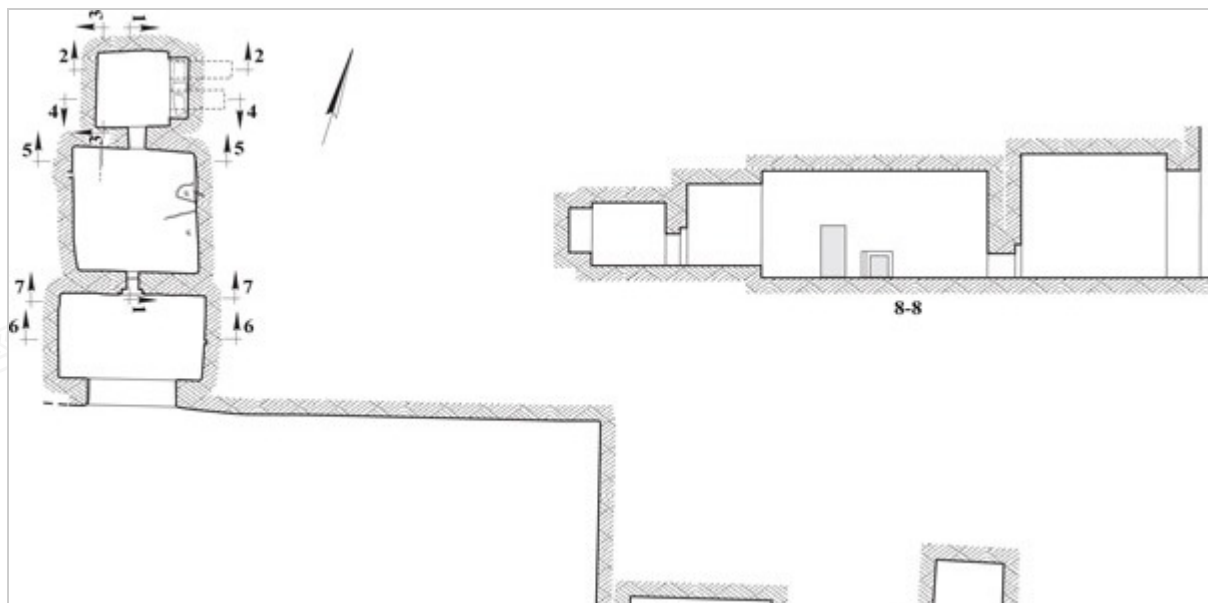


圖 3：第 3 號建築群：庭院及墓穴 A、B，平面圖（Brandenburg 1926:38）。

IAA HA-ESI 126 (2014) Fig.3

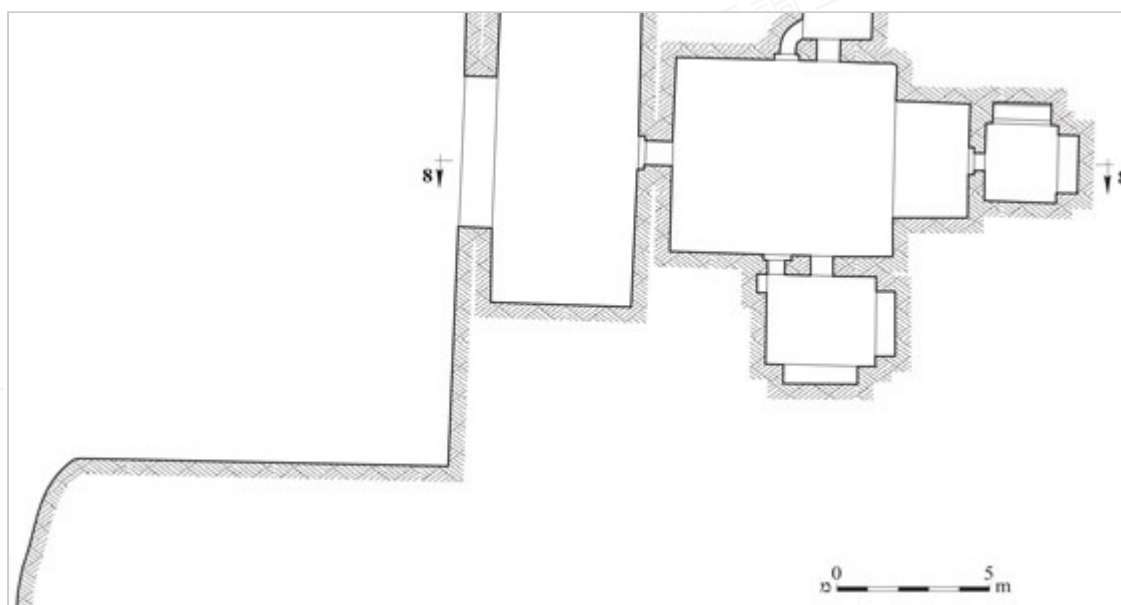


圖 4：墓穴 3B，平面圖。

IAA HA-ESI 126 (2014) Fig.4

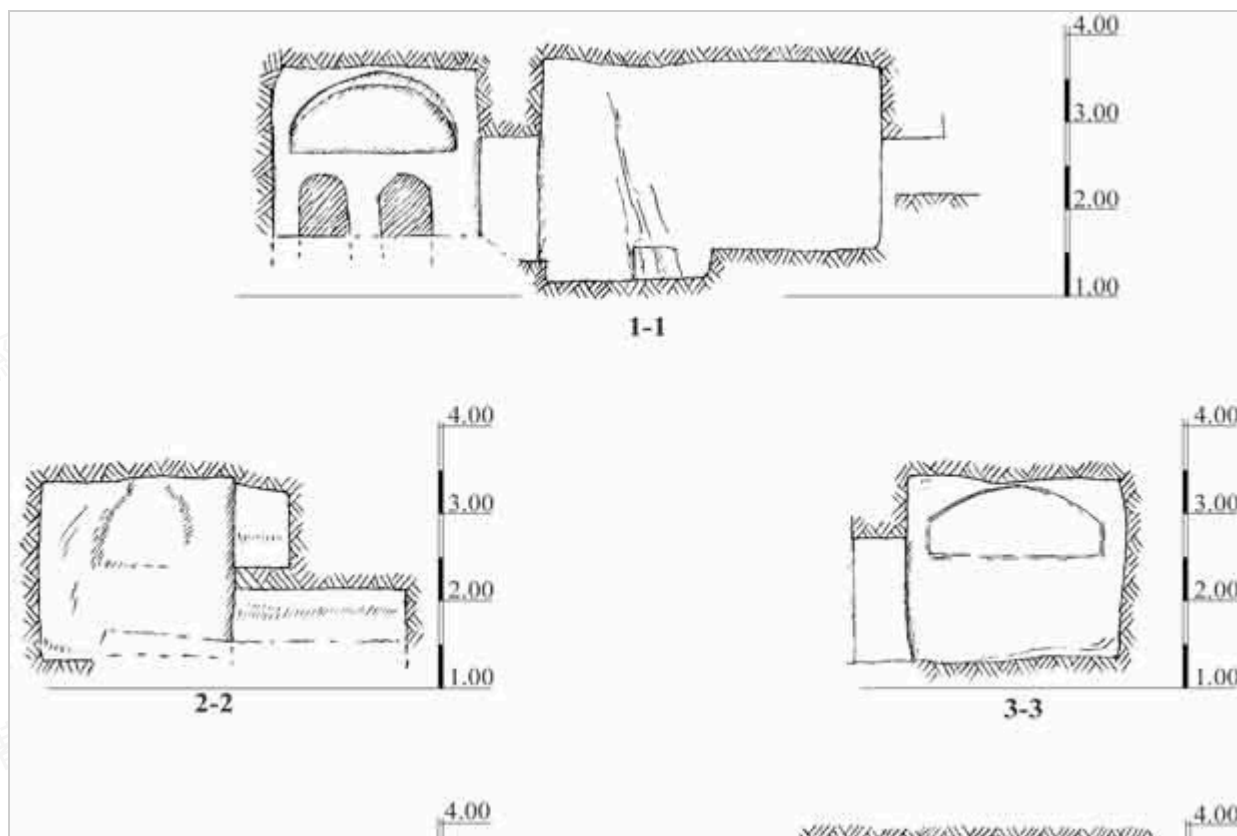


圖 5：墓穴 3B，剖面圖。

IAA HA-ESI 126 (2014) Fig.5

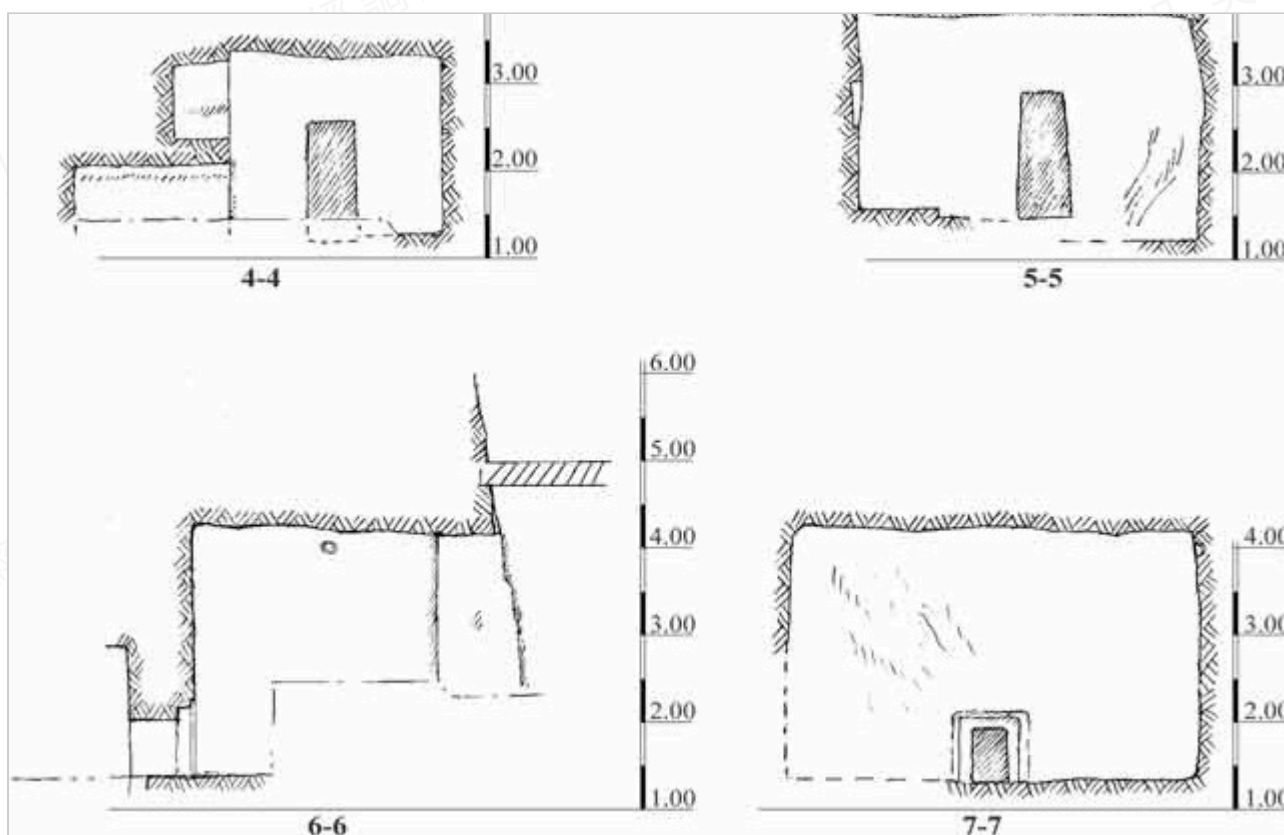


圖 6：葬室 A，朝東南方向。

IAA HA-ESI 126 (2014) Fig.6



圖 7：葬室 B，拱形壁龕及其下方的兩座龕槽。

IAA HA-ESI 126 (2014) Fig.7



圖 8：葬室 B，葬座上的包漿。

IAA HA-ESI 126 (2014) Fig.8



圖 9：葬室 B，室北壁上一座未開鑿拱形壁龕的弧形刻痕。

IAA HA-ESI 126 (2014) Fig.9



圖 10：陶器。

IAA HA-ESI 126 (2014) Fig.10

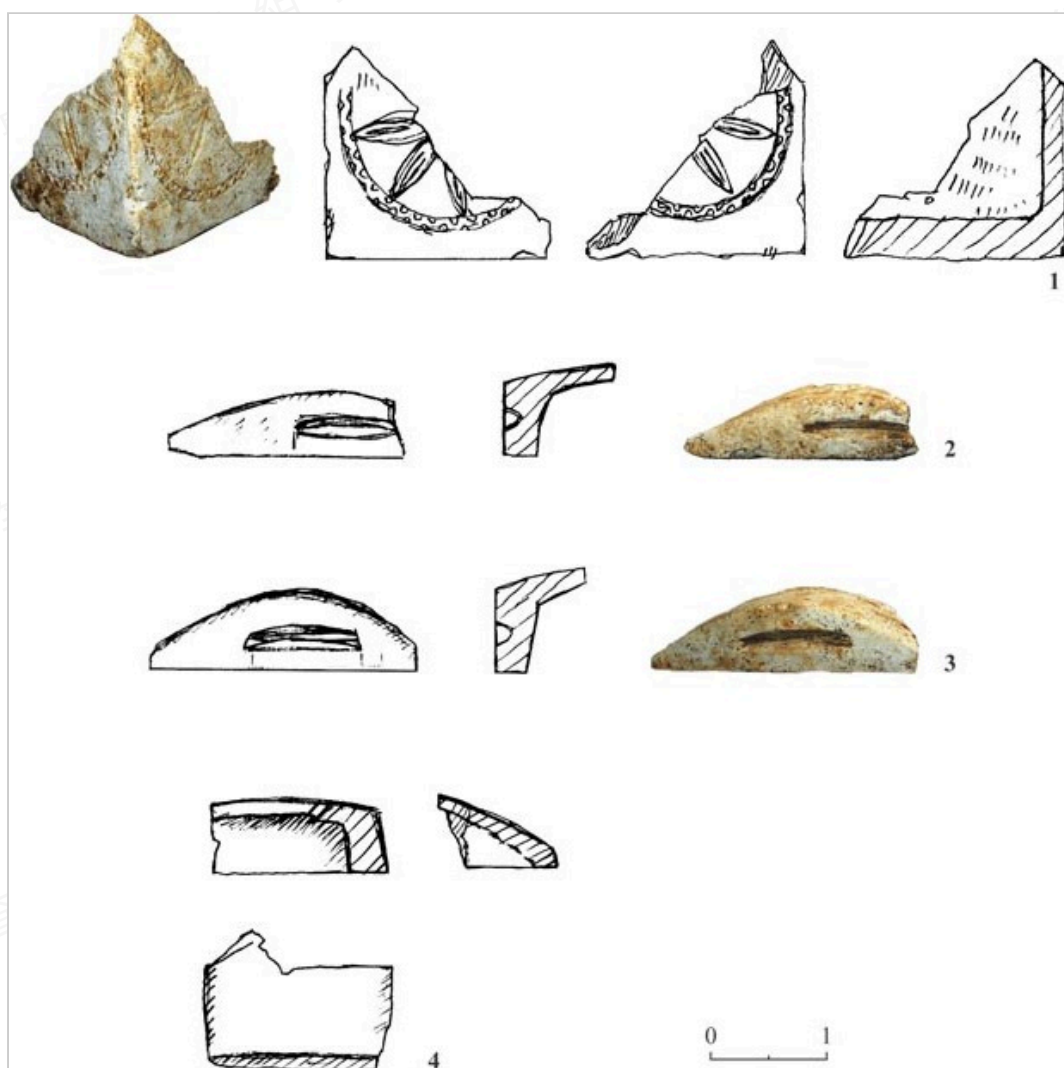


圖 11：骨棺碎片。

IAA HA-ESI 126 (2014) Fig.11

本中文翻譯僅供學術與教育用途，由「笑著行聖經調查小組—聖經研究部—BiblePI協編」製作。原始報告：Israel Antiquities Authority, Hadashot Arkheologiyot (HA-ESI)。版權 © Israel Antiquities Authority。HA-ESI 期刊為開放取用 (Open Access)。商業用途須 IAA 書面許可；轉載須註明出處。聯絡：info@chantochi.com · <https://chantochi.com> · WhatsApp/Telegram +852 9108 5024

發掘許可編號：A-5485（可對照 IAA 網站資料序號）

—本翻譯僅供學術與教育用途·笑著行聖經調查小組—聖經研究部-BiblePI協編—

聯絡：info@chantochi.com

<https://chantochi.com>

WhatsApp/Telegram+85291085024

